

## Mesto Trenčín

---

Mestské zastupiteľstvo  
v Trenčíne

V Trenčíne, 29.04.2020

### Návrh

všeobecne záväzného nariadenia mesta Trenčín č. 13/2020, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“ lokalizovaného medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne

---

#### **Predkladá:**

Ing. Mária Capová  
vedúca útvaru ekonomického

#### **Návrh na uznesenie:**

na osobitnej prílohe

#### **Spracovala:**

Margita Majerská  
útvár ekonomický

VZN č. 13/2020 je v súlade s Programom hospodárskeho rozvoja a sociálneho rozvoja mesta Trenčín na roky 2016-2022 s výhľadom do roku 2040 a zabezpečuje príjem do rozpočtu mesta.

V Trenčíne, dňa 06.04.2020.

## Dôvodová správa

Dňa 05.03.2020 bola na Mestský úrad v Trenčíne doručená Žiadosť o schválenie trhového poriadku v súvislosti s organizáciou a technickým zabezpečením príležitostného trhu „**SLOVAK FOOD TRUCK FEST**“, v ktorej žiadateľ požiadal o schválenie trhového poriadku príležitostného trhu. Príležitostný trh bude lokalizovaný medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne.

Príležitostný trh sa bude konať v uvedených termínoch :

- od 15.05.2020 do 17.05.2020
- od 04.06.2020 do 07.06.2020
- od 03.09.2020 do 06.09.2020
- od 08.10.2020 do 11.10.2020

Podľa ustanovení § 4 ods. 1 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o trhovách miestach“) správcom príležitostného trhu môže byť osoba, ktorá má živnostenské oprávnenie na správu príležitostného trhu a ktorej bola správa príležitostného trhu zverená zriaďovateľom.

Správcom príležitostného trhu „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“ bude M4slovakia s.r.o. so sídlom Pri Šajbách 1, 831 06 Bratislava-mestská časť Nové Mesto , zapísaná v OR SR Bratislava 1, vložka č. 134986/B, oddiel : Sro, IČO: 52 188 698

Podľa ustanovení § 5 ods. 1 Zákona o trhovách miestach je správca trhoviska povinný vypracovať trhový poriadok, ktorý obec po jeho schválení vydá všeobecne záväzným nariadením. Správca príležitostného trhu je povinný zabezpečiť dodržiavanie trhového poriadku.

### Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Trenčíne

### **s c h v a ľ u j e**

Všeobecne záväzné nariadenie mesta Trenčín č. 13/2020, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“ lokalizovaného medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne v zmysle predloženého návrhu, ktorý tvorí prílohu k tomuto uzneseniu.

Mesto Trenčín, na základe samostatnej pôsobnosti podľa článku 68 Ústavy Slovenskej republiky, v súlade s § 4 ods. 3 písm. i) a § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 5 ods. 1 a 2 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov.

## **v y d á v a**

**Všeobecne záväzné nariadenie mesta Trenčín č. 13/2020, ktorým sa schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“ lokalizovaného medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne**

### **Článok 1 Úvodné ustanovenie**

Mesto Trenčín týmto všeobecne záväzným nariadením (ďalej len VZN) schvaľuje Trhový poriadok príležitostného trhu „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“ lokalizovaného medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne, ktorý tvorí prílohu č. 1 k tomuto VZN.

### **Článok 2 Záverečné ustanovenia**

1. Toto VZN bolo schválené Mestským zastupiteľstvom v Trenčíne dňa 29.04.2020 a nadobúda účinnosť pätnástym dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta.

Mgr. Richard Rybníček  
primátor mesta

**TRHOVÝ PORIADOK**  
**príležitostného trhu „FOOD FEST“ lokalizovaného medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova pri**  
**Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne.**

**§ 1**  
**Určenie priestranstva**

1. Trhový poriadok platí pre príležitostný trh „SLOVAK FOOD TRUCK FEST“, ktorý je zriadený medzi ulicami Jaselská, Hviezdoslavova (trávnatá plocha) pri Okruhovom dome armády (ODA) v Trenčíne v uvedených termínoch :
  - od 15.05.2020 - 17.05.2020
  - od 04.06.2020 - 07.06.2020
  - od 03.09.2020 - 06.09.2020
  - od 08.10.2020 - 11.10.2020
2. Trhový poriadok upravuje podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na predmetnom príležitostnom trhu.
3. Správcom príležitostného trhu je M4slovakia s.r.o., so sídlom Pri Šajbách 1, 831 06 Bratislava-mestská časť Nové Mesto, zapísaná v OR SR Bratislava 1, vložka č.134986/B, oddiel : Sro, IČO : 52 188 698 (ďalej len „správca“).

**§ 2**  
**Druh predávaných výrobkov a poskytovaných služieb**

1. Na príležitostnom trhu je povolené predávať výrobky tohto druhu:
  - a) potraviny, po vydaní súhlasu a podľa podmienok stanovených príslušným orgánom úradnej kontroly potravín :
    1. nealkoholické nápoje v originálnom balení,
    2. alkoholické nápoje v originálnom balení (zákaz predaja v skle),
    3. balené mrazené krémy a balenú zmrzlinu,
    4. jedlá a nápoje (alkoholické a nealkoholické) určené na priamu konzumáciu na mieste.
2. Na príležitostnom trhu možno poskytovať služby tohto druhu:
  - a) pohostinské a reštauračné služby, rýchle občerstvenie a stravovanie.

**§ 3**  
**Podmienky, za ktorých možno predaj výrobkov a poskytovania služieb vykonávať**

1. Podmienkou predaja na príležitostných trhoch je mať povolenie na predaj výrobkov a poskytovanie služieb, ktoré vydáva mesto Trenčín.
2. Predajcovia sú povinní dodržiavať všetky platné právne predpisy týkajúce sa predaja na trhovách miestach a podriaďovať sa kontrole vykonávanej osobami oprávnenými podľa zákona č. 178/1998 Z.z.
3. Predajcovia, ktorí budú predávať výrobky vyžadujúce chladenie alebo mrazenie sú povinní zabezpečiť si, a včas zapojiť, chladiace, resp. mraziace zariadenia na skladovanie týchto výrobkov.

4. Predajcovia sú povinní poskytovať predávané potravinárske výrobky určené na priamu konzumáciu (s výnimkou čapovaných nápojov uvedených v tretej vete tohto odseku) výlučne na papierovom riade a ku konzumácii týchto výrobkov sú povinní poskytovať výlučne drevený príbor. Predajcovia, ktorí predávajú čapované nápoje, sú povinní tieto podávať výlučne vo vratných zálohovateľných pohároch, pričom kávu, čaj, alkoholické nápoje (okrem piva a vína) je možné podávať aj v papierových pohároch o max. objeme 2 dcl.
5. Správca zabezpečí počas celej doby trvania príležitostného trhu podmienky pre ukladanie a triedenie odpadu vrátane jeho odvozu, zhodnotenia alebo zneškodnenia osobou ktorá má oprávnenie na prepravu a nakladanie s príslušnými odpadmi. Správca zabezpečí počas celej doby trvania príležitostného trhu triedený zber odpadu samostatne pre plasty, papier, sklo, zmesový komunálny odpad a bioodpad (kuchynský vrátane zvyškov olejov) a tiež pre všetky ostatné druhy odpadu, ktoré na príležitostnom trhu vzniknú a ktoré je možné vytriediť, a to prostredníctvom triediacich staníc s obsluhou. Jedna (1) triediaca stanica bude zriadená na každých 25 predajných zariadení, resp. dve (2) triediace stanice na každých 25 predajných zariadení v prípade, ak z 15 a viac predajných zariadení budú predávané potraviny.
6. Správca zabezpečí predajcom prívod elektrickej energie do predajných zariadení.

#### § 4

#### Trhové dni, predajný a prevádzkový čas

1. Trhové dni, predajný a prevádzkový čas príležitostného trhu konaného v uvedenom období :

##### **od 15.05.2020 do 17.05. 2020**

- predajný čas
 

piatok	(15.05.)	10:00 – 22:00 hod.
sobota	(16.05.)	10:00 – 22:00 hod.
nedeľa	(17.05.)	10:00 – 20:00 hod.
- prevádzkový čas
 

piatok	(15.05.)	08:00 – 22:00 hod.
sobota	(16.05.)	09:00 – 22:00 hod.
nedeľa	(17.05.)	09:00 – 20:00 hod.

##### **od 04.06.2020 do 07.06. 2020**

##### **od 03.09.2020 do 06.09. 2020**

##### **od 08.10.2020 do 11.10. 2020**

- predajný čas
 

štvrtok	(04.06.), (03.09.), (08.10.)	10:00 – 22:00 hod.
piatok	(05.06.), (04.09.), (09.10.)	10:00 – 22:00 hod.
sobota	(06.06.), (05.09.), (10.10.)	10:00 – 22:00 hod.
nedeľa	(07.06.), (06.09.), (11.10.)	10:00 – 20:00 hod.
- prevádzkový čas
 

štvrtok	(04.06.), (03.09.), (08.10.)	08:00 – 22:00 hod.
piatok	(05.06.), (04.09.), (09.10.)	09:00 – 22:00 hod.
sobota	(06.06.), (05.09.), (10.10.)	09:00 – 22:00 hod.
nedeľa	(07.06.), (06.09.), (11.10.)	09:00 – 20:00 hod.

## **§ 5**

### **Pravidlá prenájmania predajných zariadení a spôsob určenia nájomného**

1. Predajné zariadenia - veľkokapacitné stany, foodtrucky – zabezpečí po dohode so správcom predajca/poskytovateľ služieb. Umiestnenie predajných zariadení bude zaznačené na nákrese, ktorý správca najneskôr 30 dní pred konaním príležitostného trhu doručí na Mestský úrad v Trenčíne a všetkým predajcom/poskytovateľom služieb.
2. Správca poskytne predajcovi predajné zariadenie na základe nájomnej zmluvy, predmetom ktorej bude aj určenie výšky nájomného a poplatkov za služby. Nájomné sa určí medzi predajcom a správcom dohodou.

## **§ 6**

### **Dodržiavanie čistoty, poriadku a hygieny**

1. Nájomca predajného zariadenia je povinný v priebehu predaja udržiavať poriadok, čistotu a hygienu predaja; po skončení trhového dňa je povinný vyčistiť predajné zariadenie.

V Trnave dňa 04.03.2020

**M4slovakia s.r.o.**  
Vladimír Škuta, konateľ  
správca príležitostného trhu